

尺寸：600X140mm

MAJESTIC TS 74BT/USB/SD/AX TROLLEY

SISTEMA AUDIO MULTIMEDIALE BLUETOOTH® PORTATILE A TROLLEY CON BATTERIA RICARICABILE

RADIO FM

INGRESSI USB-SD/MMC-AUX IN

1 INGRESSO JACK PER CHITARRA

1 INGRESSO JACK PER MICROFONO

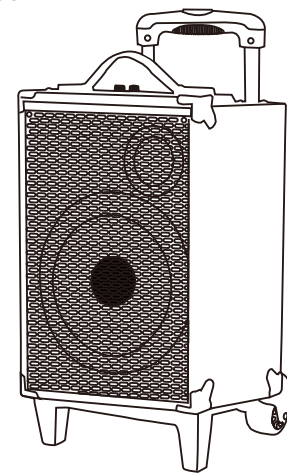
MICROFONO WIRELESS IN DOTAZIONE

CE 6964



Manuale d'istruzioni

Leggere attentamente il seguente manuale d'istruzioni prima di utilizzare l'apparecchio



1

Picture drawing

Vi ringraziamo per avere acquistato il nostro apparecchio TS 74BT/USB/SD/AX TROLLEY portatile. Al fine di utilizzare nel miglior modo possibile l'apparecchio, leggere attentamente il seguente manuale d'istruzioni e conservarlo per un utilizzo futuro.

CARATTERISTICHE:

1. Cassa acustica Trolley Bluetooth®
2. Potenza d'uscita 100 watt
3. Woofer 8", tweeter piezo a tromba
4. Impugnatura estraibile e maniglia superiore
5. Supporta una fonte audio esterna (MP3, MP4, PC, TV, ecc...)
6. Cavo AC: 220V-240V, 50-60Hz
7. Batteria al piombo: 12V, 4500mAh riproduzione circa 3 ore a carica completa (8-10H in base al tipo di sorgente e del livello del volume).
8. Vano Card USB/SD/MMC, Bluetooth, Radio FM, Ingresso Aux, Ingresso per chitarra.
9. Sistema microfono wireless VHF: include 1 microfono VHF wireless: 256.1MHz.
10. Equalizzatore (5 bande)
11. Facile da trasportare

NOTE IMPORTANTI

Note sull'uso della batteria ricaricabile:

- (1) Per caricare l'apparecchio, inserire il cavo alimentazione.
- (2) Durante la ricarica della batteria, per effettuare una ricarica veloce si consiglia di non accendere l'apparecchio. In media si richiedono 8-10 ore per la carica completa.
- (3) All'acquisto la batteria incorporata è completamente carica, si consiglia comunque di caricarla prima dell'uso. Durante la ricarica, il led "Charge" si accende dopo circa 2 ore di carica il led "full" si accenderà.
- (4) Ricordiamo che per una carica completa sono comunque consigliate almeno 8 ore in relazione a quanto si è scaricata la batteria. E' possibile udire un leggero rumore di sottofondo, ciò significa che il trasformatore incorporato sta caricando la batteria.
- (5) Quando notate un calo di potenza e distorsione significa che la batteria è scarica. In ogni caso è sempre consigliabile utilizzare la cassa con collegamento alla rete elettrica.
- (6) Per proteggere la capacità della batteria ricaricarla subito quando è scarica. Questa è un'operazione necessaria per prevenire la breve durata della batteria stessa causata da un certo periodo di inutilizzo. Se l'apparecchio non viene usato per lungo tempo, spegnerlo completamente

2

tramite l'interruttore posteriore e ricaricare la batteria almeno ogni 3 mesi. (7) Smaltire le batterie seguendo le norme imposte dal proprio Comune di residenza.

Note sulla copertura della garanzia della batteria interna leggibili anche nella sezione "Condizioni generali di garanzia" a fine di questo manuale di istruzioni: Un accumulatore ricaricabile si ritiene difettoso e sostituibile in Garanzia 12 mesi solo quando risulta interrotto, ossia non eroga più energia e la tensione ai suoi capi è di Zero Volt. Nel caso in cui la capacità di erogare energia risultasse ridotta rispetto al prodotto nuovo (trattasi di consumo/usura) il periodo di Garanzia sarà di 6 mesi.

(8) La batteria interna esausta va sostituita solo da personale qualificato autorizzato
(9) Questo apparecchio può essere collegato a una batteria esterna da 12V con una corrente raccomandata di almeno 5 ampere, attraverso il cavo in dotazione del TS 74BT/USB/SD/AX.

ATTENZIONE:

Rispettare le polarità della connessione, filo rosso: positivo, filo nero: negativo.
Collegare solo ed esclusivamente batterie esterne a 12V.
In caso di collegamenti errati c'è rischio di incendio o esplosione e perdita immediata della garanzia.



DC12V INPUT

Operazioni di base:

Prima dell'utilizzo controllare che siano presenti tutti gli accessori ; controllare che siano stati effettuati i corretti collegamenti. Inserire il cavo alimentazione se è presente una presa elettrica o in caso contrario assicurarsi che la batteria sia ben carica. Se tutte le impostazioni sono corrette, accendere l'apparecchio tramite l'interruttore di Accensione/Spegnimento (I/O) posto nella parte posteriore.

3

NOTE IMPORTANTI:

1/ Durante l'utilizzo dell'apparecchio, premere il tasto "INPUT" per selezionare USB – SD/MMC card – Bluetooth – Radio FM - Aux in.

2/ Durante la riproduzione musicale, è possibile regolare la qualità del suono agendo sull' equalizzatore posto sul pannello comandi.

3/ Inserire il cavo AUDIO nella parte posteriore dell'apparecchio nell'ingresso AUDIO INPUT, in questo modo è possibile ascoltare la musica proveniente dal vostro dispositivo esterno.

4/ Funzione Karaoke: utilizzare il microfono wireless (incluso) o comune microfono con cavo (non incluso) inserendo il jack nel relativo ingresso. E' consigliabile regolare al minimo il volume microfono prima di inserire e disinserire il jack.

- (1) Inserire un cavo microfono nell'apposito jack
 - (2) Regolare il volume del microfono al minimo
 - (3) Regolare l'Equalizzatore a 5 bande per scegliere l'effetto musicale desiderato.
 - (4) Manopola Eco: Regolando la manopola verso il + si aumenta l'effetto eco sul microfono
- Funzione di riduzione automatica del volume della sorgente audio quando si canta o parla al microfono, (talk-over). Per attivare o disattivare questa funzione premere il tasto



5/ Funzione chitarra: Inserire il jack della chitarra nel relativo ingresso. E' consigliabile regolare al minimo il volume della chitarra prima di inserire e disinserire il jack.



GUITAR



GUITAR VOL

FUNZIONI USB & SD MMC/FM

1/ Accendere l'apparecchio, dopo aver inserito la chiavetta usb o una scheda SD/MMC contenenti file musicali MP3/WMA/WAV negli appositi ingressi, selezionare la fonte desiderata attraverso il pulsante "INPUT". Inizierà la riproduzione dei file musicali.

2/ Modalità Scorrimento (Shift): la sequenza di riproduzione di default è basata sul principio che l'ultimo dispositivo inserito è il primo che verrà riprodotto. Se la card SD/MMC è inserita nell'apposito ingresso mentre la musica contenuta nella chiave USB è in riproduzione, l'apparecchio automaticamente riprodurrà i file musicali contenuti nella SD card.

4

3/ Comando Volume: Durante la riproduzione musicale, ruotare il comando volume al fine di regolare il volume stesso.

4/ Selezione musicale: Durante la riproduzione di file MP3 o Bluetooth, premere una volta il tasto "◀◀" oppure il tasto "▶▶" sull'apparecchio per selezionare la riproduzione dei file musicali precedente o successivo oppure usare il telecomando per ottenere lo stesso effetto.
Premere il tasto "⏮" per arrestare momentaneamente la riproduzione, premere ancora il tasto "⏮" per riprendere la riproduzione oppure usare il telecomando per ottenere lo stesso effetto.

5/ Radio FM: premendo il tasto "INPUT" sul pannello comandi per scegliere la modalità. Premere il tasto "⏮" per effettuare una scansione nella frequenza FM, Premere i tasti "◀◀" oppure "▶▶" per selezionare le stazioni radio programmate.

FUNZIONE BLUETOOTH

- (1) Premere il tasto INPUT per scegliere la modalità Funzione Bluetooth. Il led blu lampeggerà.
 - (2) Ricercare il nome Bluetooth "TS 74BT" ed effettuare l'abbinamento con un dispositivo audio, dopo la connessione si udirà un suono Beep e il led blu sarà acceso fisso.
- NOTA: se l'apparecchio non si collega al dispositivo Bluetooth, ripetere i passaggi 1 & 2
Attenzione non è garantita la compatibilità con tutti i dispositivi.

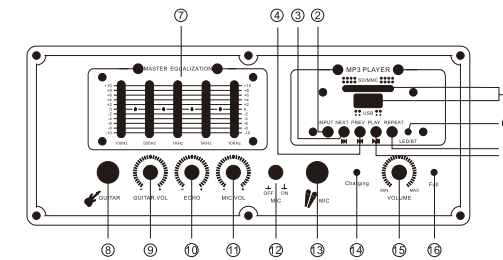
(3) Il prodotto emetterà un suono "Beep" a connessione avvenuta.

Specifiche tecniche

- 1) Potenza d'uscita : 100W
- 2) Impedenza nominale: 4 ohm
- 3) Dimensioni altoparlanti: Woofer 8", tweeter piezo a tromba
- 4) Risposta di frequenza: 40Hz - 20KHz
- 5) Distorsione armonica totale: <1% 1W / 1KHz
- 6) Sensibilità: 95dB
- 7) Distanza Bluetooth: 10 m. max
- 8) Batteria al piombo: 12V, 4500mAh
- 9) Microfono VHF
- 10) Distanza microfono: entro i 10metri.
- 11) Radio FM 87,5-108 MHz
- 12) Ingresso alimentazione: AC 220-230V/50Hz
- 13) Alimentazione DC: 12V
- 14) Dimensioni: 22,5(L) x 23,0(P) x 45,0(H) cm
- 15) Peso: 7,6 kg

5

PANNELLO FUNZIONI

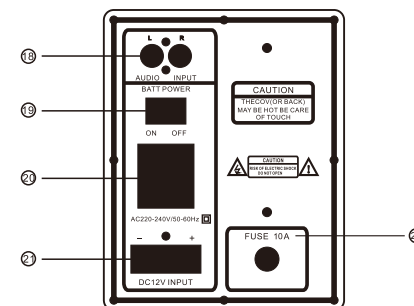


- (1) Vano USB/SD/MMC
- (2) Tasto INPUT (Bluetooth, USB, SD, Radio)
- (3) Successivo
- (4) Precedente
- (5) Riproduzione/Pausa
- (6) Ripetizione
- (7) Equalizzatore a 5 bande
- (8) Ingresso Chitarra
- (9) Manopola volume chitarra
- (10) Manopola volume ECO
- (11) Volume Microfono
- (12) Interruttore Microfono: MIC ON/OFF, funzione riduzione suono
- (13) Ingresso MIC
- (14) LED Indicatore di ricarica
- (15) Manopola Volume
- (16) LED Indicatore batteria carica.
- (17) LED/BT

6

尺寸：600X140mm

PANNELLO POSTERIORE



- (18) Ingresso AUX
 (19) Interruttore batteria (Interruttore Accensione)
 (20) Ingresso cavo di alimentazione+fusibile
 (21) Ingresso 12V batteria esterna
 (22) Fusibile Batteria

Nota: 1. Questo apparecchio è dotato di un sistema di protezione di tensione, corrente e temperatura che si attivano quando c'è un malfunzionamento dell'apparecchio, al fine di proteggere l'apparecchio in tempo reale. Internamente sono presenti fusibili configurati in modo da bruciare solo in casi estremi.

IN CASO L'APPARECCHIO VENISSE APERTO DA PERSONALE NON AUTORIZZATO O MANOMESSO LA GARANZIA DECADRA' IMMEDIATAMENTE. NON ESPORRE L'APPARECCHIO A PIOGGIA, NON USARE IN ZONE UMIDE O VICINO A LIQUIDI, PERICOLO DI FOLGORAZIONE E DANNEGGIAMENTO.

La New Majestic S.p.A. non si assume responsabilità alcuna per eventuali danni causati a persone o a cose dovuto ad un incauto utilizzo del prodotto stesso. Non lasciare incustodito il prodotto in presenza di bambini o di persone con limitata capacità psicofisica.

In caso di danno causato dall'utente (corto circuito, eventuali cadute o entrata di liquidi) la garanzia decadrà immediatamente.

7

ACCESSORI

- Cavo carica DC: X1
 Cavo AC: X1
 Manuale d'istruzioni: X1
 Microfono wireless: X1
 Cavo audio RCA-jack 3.5MM): X1

GUIDA AD EVENTUALI PROBLEMI RISCONTRATI:

Problema	Causa	Risoluzione
Nessuna accensione	Il cavo alimentazione non è collegato	Collegare il cavo alimentazione
	Il fusibile è bruciato	Sostituirlo con un fusibile dello stesso valore
	Interruttore accensione spento	Premere l'interruttore di accensione
	Il voltaggio della batteria è <10V	Ricaricare la batteria
Nessun segnale d'uscita	Il potenziometro volume è al minimo	Impostare il potenziometro su un livello più alto
	Nessun segnale d'ingresso	Ripristinare il segnale della sorgente audio
	Il segnale d'ingresso è collegato erroneamente	Collegare il segnale d'ingresso correttamente
Volume basso	Problema della sorgente	Cambiare la sorgente
	Il potenziometro del volume non è regolato adeguatamente	Regolare il potenziometro su un livello più alto
Audio disturbato	Batteria scarica	Ricaricare al più presto la batteria
	Schermatura insufficiente dei cavi di ingresso	Controllare o sostituire il cavo di ingresso
	Batteria scarica	Ricaricare al più presto la batteria
		Durante la ricarica della batteria è normale un leggero ronzio di fondo

8

INFORMAZIONE AGLI UTENTI DI APPARECCHIATURE DOMESTICHE



Ai sensi dell'art. 13 del Decreto Legislativo 25 luglio 2005, n. 151 "Attuazione delle Direttive 2011/65/UE, 2002/96/CE e 2003/108/CE, relative alla riduzione dell'uso di sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche, nonché allo smaltimento dei rifiuti".

Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura o sulla sua confezione indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà, pertanto, conferire l'apparecchiatura giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettronici ed elettrotecnici, oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno.

L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dismessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il reimpiego e/o riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura.

Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni di cui alla corrente normativa di legge.

9

DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' CE

La sottoscritta Società: **NEW MAJESTIC S.P.A.**
 Via Rossi Martini 41
 26013 CREMA (CR)

dichiara sotto la propria responsabilità che il prodotto:

TIPO: SISTEMA AUDIO MULTIMEDIALE BLUETOOTH A TROLLEY

MARCA: MAJESTIC
MODELLO: TS 74BT /USB/SD/AX

è costruito in conformità alle seguenti normative:

- EN 300 328 V1.8.1 (2012-06)
 EN 62311 :2008
 EN 60950-1
 EN 55022 :2010/AC :2011
 EN 61000-3-2:2006 + A2:2009
 EN 61000-3-3:2008
 EN 61000-4-2:2009
 EN 61000-4-3:2006+A2:2010
 EN 61000-4-4:2004+A1:2010
 EN 61000-4-5:2006
 EN 61000-4-6:2009
 EN 61000-4-11:2004

e soddisfa i requisiti essenziali richiesti dalla direttiva 1999/5/EC, dalla Direttiva 2011/65/EU Direttiva Rhos, 2014/35/UE Direttiva basso voltaggio, 2014/30/UE Direttiva EMC, 2009/125/CE Direttiva ErP Regolamento (CE) n° 1275/2008.

10

CONDIZIONI GENERALI DI GARANZIA PER I PRODOTTI DELLA New MAJESTIC S.p.A.

Gentile Cliente, La ringraziamo per il Suo acquisto e Le ricordiamo che il prodotto risponde alle normative vigenti in fatto di costruzione e di sicurezza.

Nel caso si dovessero riscontrare anomalie o difetti del prodotto, la New Majestic S.p.A. offre una Garanzia convenzionale soggetta alle condizioni qui riportate (precisando che la Garanzia convenzionale lascia impregiudicati i diritti del consumatore di cui al D. Lgs. n.206 del 06/09/2005). Per Garanzia si intende esclusivamente la riparazione o la sostituzione gratuita dei singoli componenti o dell'intero bene riconosciuti difettosi nella fabbricazione.

Il periodo di Garanzia non verrà rinnovato o prolungato a seguito di successiva rivendita, riparazione o sostituzione del prodotto stesso. Le parti riparate, sostituite o il cambio totale del prodotto saranno garantiti per un periodo di **60 giorni** a partire dalla data della riparazione o della sostituzione e naturalmente per la restante durata della Garanzia stessa. La Garanzia ha validità a partire dalla data comprovata da un documento fiscale valido (scontrino fiscale oppure fattura d'acquisto) per il periodo previsto dalla legge vigente

(Decr. Leg. 2/02/02 n.24 attuativo della Direttiva 1099/44/CE), ovvero pari a **24 mesi** in caso di acquisto con scontrino fiscale e **12 mesi** in caso di acquisto con fattura fiscale (Partita Iva).

Ci sono dei beni che per le loro normali caratteristiche sono deperibili nel tempo oppure soggetti a consumo e usura derivanti dall'utilizzo, pertanto, per gli accessori inclusi nella confezione di vendita la Garanzia ha validità di **12 mesi**.

Un accumulatore ricaricabile si ritiene difettoso e sostituibile in Garanzia **12 mesi** solo quando risulta interrotto, ossia non eroga più energia e la tensione ai suoi capi è di Zero Volt. Nel caso in cui la capacità di erogare energia risultasse ridotta rispetto al prodotto nuovo (trattasi di consumo/usura) il periodo di Garanzia sarà di **6 mesi**.

Non sono coperti da Garanzia:

- Il deterioramento dovuto ad usura delle parti estetiche e di tutte le componenti che dovessero risultare difettose a causa di negligenza o trascuratezza nell'uso, di errata manutenzione ovvero di circostanze che non possano ricondursi a difetti di fabbricazione dell'apparecchio.
- I manuali d'uso, i software di terzi, le configurazioni, le applicazioni o i dati scaricati dal cliente.
- I difetti causati da un uso improprio del prodotto (cadute, pressioni, deformazioni o uso di oggetti appuntiti).
- Apertura, modifica o riparazione del prodotto da parte di soggetti diversi dal Centro Assistenza Autorizzato.
- I numeri di serie, la data di produzione, il codice a barre o il codice IMEI* che risultano essere cancellati, alterati o illeggibili.

11

Per interventi in Garanzia si prega di rivolgersi presso uno dei Centri Assistenza Autorizzati della New Majestic S.p.A., la cui lista completa è consultabile sul sito www.newmajestic.com, oppure presso il punto vendita dove è stato acquistato il prodotto, consegnando il tagliando di Garanzia debitamente compilato ed allegando lo scontrino fiscale relativo l'acquisto.

ATTENZIONE:

È opportuno conservare integri sia l'imballo che tutti gli accessori in esso contenuti, poiché in caso di invio al laboratorio tecnico è meglio utilizzare la confezione originale con tutti i suoi accessori.

S.p.A. New Majestic
 * IL CODICE IMEI E' PER SMARTPHONE & TABLET 3G

La certificazione CE relativa alla normativa 1999/5/CE è disponibile per il download sul sito www.newmajestic.com all'interno della scheda prodotto

12